

France-Lisses: Travel agency, tour operator and tourist assistance services

OJ S 176/2019 12/09/2019

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Commune de Lisses

Postal address: 2 rue Thirouin

Town: Lisses

NUTS code: FR104 Essonne

Postal code: 91090

Country: France

Contact person: M. Rachid Gacem

E-mail: Rachid.gacem@ville-lisses.fr

Telephone: +33 169114050

Internet address(es):

Main address: <https://www.ville-lisses.fr/>

Address of the buyer profile: <https://marches.maximilien.fr/?page=entreprise.EntrepriseAdvancedSearch&AllCons&refConsultation=348022&orgAcronyme=s9y>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://marches.maximilien.fr/index.php?page=entreprise.EntrepriseAdvancedSearch&AllCons&refConsultation=353425&orgAcronyme=s9y>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://marches.maximilien.fr/index.php?page=entreprise.EntrepriseAdvancedSearch&AllCons&refConsultation=353425&orgAcronyme=s9y>

Electronic communication requires the use of tools and devices that are not generally available. Unrestricted and full direct access to these tools and devices is possible, free of charge, at: <https://marches.maximilien.fr/?page=entreprise.EntrepriseAdvancedSearch&AllCons&refConsultation=348022&orgAcronyme=s9y>

I.4. Type of the contracting authority

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Les prestations de services d'organisation de voyages, séjours et mini-séjours, d'acquisition de titres de transport, d'hébergement hôtelier pour la commune de Lisses — relance des lots n° 2 et 3

Reference number: 2019007TLFS063

II.1.2. Main CPV code

63500000 Travel agency, tour operator and tourist assistance services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Les prestations de services d'organisation de voyages, séjours et mini-séjours, d'acquisition de titres de transport, d'hébergement hôtelier et services annexes pour la commune de Lisses. Relance des lots n° 2 «Les prestations de services d'organisation de séjours pédagogiques, d'acquisition de titres de transport, d'hébergement et services annexes pour les besoins des écoles» et 3 «Les prestations de services d'organisation de mini-séjours, d'acquisition de titres de transport, d'hébergement et services annexes pour les besoins des écoles, de l'accueil de loisirs sans hébergement J Prévert et du service jeunesse» déclarés sans suite lors de la procédure initiale.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

The contracting authority reserves the right to award contracts combining the following lots or groups of lots:

Néant.

II.2. Description

II.2.1. Title

Les prestations de services d'organisation de séjours pédagogiques, d'acquisition de titres de transport, d'hébergement et services annexes pour les besoins des écoles

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

63500000 Travel agency, tour operator and tourist assistance services, 55000000 Hotel, restaurant and retail trade services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FR104 Essonne

II.2.4. Description of the procurement

Les prestations de services d'organisation de séjours pédagogiques comprenant le transport, l'hébergement, la restauration, les activités et services annexes pour les écoles.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Qualité des prestations proposées au vu du mémoire technique / Weighting: 35

Quality criterion - Name: Valeur technique de l'offre évaluée au vu du mémoire technique / Weighting: 30

Quality criterion - Name: Dispositions adoptées par le candidat en faveur du développement durable au vu du mémoire environnemental / Weighting: 5

Price - Weighting: 30

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 48

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Le présent accord-cadre a une durée de 1 an à compter de sa date de prise d'effet. Il pourra être reconduit tacitement 3 fois à chaque date anniversaire sans pour autant excéder une durée totale de 4 ans.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Reconduit tacitement 3 fois pour 12 mois à chaque date anniversaire.

II.2. Description

II.2.1. Title

Organisation de mini-séjours, d'acquisition de titres de transport, d'hébergement et services annexes pour les écoles, l'ALSH J Prévert et le service jeunesse

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

63500000 Travel agency, tour operator and tourist assistance services, 55000000 Hotel, restaurant and retail trade services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FR104 Essonne

II.2.4. Description of the procurement

Les prestations de services d'organisation de mini-séjours comprenant le transport, l'hébergement, la restauration, les activités et services annexes pour les écoles, l'ALSH J Prévert et le service jeunesse.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Qualité des prestations proposées au vu du mémoire technique / Weighting: 35

Quality criterion - Name: Valeur technique de l'offre évaluée au vu du mémoire technique / Weighting: 30

Quality criterion - Name: Dispositions adoptées par le candidat en faveur du développement durable au vu du mémoire environnemental / Weighting: 5

Price - Weighting: 30

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 48

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Le présent accord-cadre a une durée de 1 an à compter de sa date de prise d'effet. Il pourra être reconduit tacitement 3 fois à chaque date anniversaire sans pour autant excéder une durée totale de 4 ans.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Reconduit tacitement 3 fois pour 12 mois à chaque date anniversaire.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

— formulaire DC1, lettre de candidature — habilitation du mandataire par ses cotraitants (disponible à l'adresse suivante: <http://www.economie.gouv.fr/daj/formulaires-declaration-du-candidat>),

— formulaire DC2, déclaration du candidat individuel ou du membre du groupement (disponible à l'adresse suivante: <http://www.economie.gouv.fr/daj/formulaires-declaration-du-candidat>),

— déclaration sur l'honneur du candidat justifiant qu'il n'entre dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner obligatoires prévus aux articles 45 et 48 de l'ordonnance n° 2015-899 du 23.7.2015 ou, pour les marchés publics de défense ou de sécurité, qu'il n'entre dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner obligatoires prévus aux articles 45, 46 et 48 de l'ordonnance n° 2015-899 du 23.7.2015 (si cette déclaration n'est pas déjà demandée dans le cadre du formulaire DC1, ci-après),

— déclaration sur l'honneur du candidat attestant qu'il est en règle, au cours de l'année précédant celle au cours de laquelle a lieu le lancement de la consultation, au regard des articles L. 5212-1, L. 5212-2, L.5212 5 et L. 5212-9 du code du travail, concernant l'emploi des travailleurs handicapés,

— si le candidat est établi en France, une déclaration sur l'honneur du candidat justifiant que le travail est effectué par des salariés employés régulièrement au regard des articles L. 1221-10, L. 3243-2 et R. 3243-1 du code du travail (dans le cas où le candidat emploie des salariés, conformément à l'article D. 8222-5-3° du code du travail),

- déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels,
- certificat d'inscription au registre du commerce, au répertoire des métiers ou au tableau d'un ordre professionnel,
- s'il s'appuie, pour présenter sa candidature, sur les capacités professionnelles, techniques et financières d'autres opérateurs économiques, le candidat produit les mêmes documents concernant cet opérateur économique que ceux qui lui sont exigés par l'acheteur public. Le candidat doit également apporter la preuve que chacun de ces opérateurs économiques mettra à sa disposition les moyens nécessaires, pendant toute la durée d'exécution du marché public ou de l'accord-cadre,
- si les documents fournis par le candidat ne sont pas établis en langue française, ils doivent être accompagnés d'une traduction en français, certifiée conforme à l'original par un traducteur assermenté.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les fournitures, services ou travaux objet du marché, réalisés au cours des 3 derniers exercices disponibles.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

- déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des 3 dernières années,
- présentation d'une liste des principales fournitures ou des principaux services effectués au cours des 3 dernières années, indiquant le montant, la date et le destinataire public ou privé. Les livraisons et les prestations de services sont prouvées par des attestations du destinataire ou, à défaut, par une déclaration de l'opérateur économique,
- déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation de marchés de même nature.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators
Envisaged maximum number of participants to the framework agreement: 3

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 10/10/2019 Local time: 17:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 4 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 11/10/2019 Local time: 10:00

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

— lot n° 2 le critère qualité des prestations sera évalué selon les sous-critères suivants: capacité à proposer une prestation en lien avec les objectifs pédagogiques des écoles et favorisant la découverte, l'autonomie et la participation des enfants: 60 points définition de la politique générale de recrutement du personnel qui encadre les enfants sur les séjours (ancienneté, qualifications...): 40 points,

— lot n° 3 le critère qualité des prestations sera évalué selon les sous-critères suivants: dispositions mises en œuvre pour le contrôle, l'entretien et le respect du règlement intérieur du lieu de séjour: 60 points capacité à proposer une prestation en lien avec les objectifs pédagogiques de la structure et favorisant la découverte, l'autonomie et la participation des enfants: 40 points.

Pour les lots n° 2 et 3, la valeur technique de l'offre sera évaluée selon les sous-critères suivants: modalités de transport, d'hébergement et de restauration proposées et diversité des prestations et activités incluses dans les séjours: 60 points moyens humains et organisationnels (identification et missions du référent dans l'élaboration et lors du séjour, n° de téléphone du titulaire joignable 24 h/24 h) pour répondre aux projets et marchés subséquents de la collectivité: 40 points pour les lots n° 2 et 3, la valeur développement durable de l'offre sera évaluée selon les sous-critères suivants: favoriser l'écocitoyenneté: 35 points utilisation durable des ressources naturelles: 35 points favoriser l'égalité sociale et l'insertion de publics en difficulté: 30 points.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal administratif de Versailles

Postal address: 56 avenue de Saint-Cloud

Town: Versailles

Postal code: 78011

Country: France

Telephone: +33 139205400

Internet address: <http://versailles.tribunal-administratif.fr/>

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Tribunal administratif de Versailles

Postal address: 56 avenue de Saint-Cloud

Town: Versailles
Postal code: 78011
Country: France
Telephone: +33 139205400

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Tribunal administratif de Versailles
Postal address: 56 avenue de Saint-Cloud
Town: Versailles
Postal code: 78011
Country: France
Telephone: +33 139205400

VI.5. Date of dispatch of this notice

09/09/2019